

La UNSO, es la Central Sindical a que deben afiliarse los Sindicatos Obreros Democratas, porque esta institución, en ninguna forma explota a los gremios que la orientan a los trabajadores integran.

EL OBRERO

Vocero de la "Unión Nacional de Sindicatos Obreros" (UNSO)

Oficina: Avenida Ancón No. 47 Altos

La UNSO se dedicará a y a luchar por sus justas reivindicaciones como entidad máxima del obrerismo democrata del país, sin depender de ningún partido.

PANAMA, R. de P., DOMINGO 24 DE DICIEMBRE DE 1950

VALE 5c.

"El Obrero" se complace en felicitar cordialmente a los Comerciantes de Panamá y sus lectores y amigos, con motivo de las fiestas de Navidad y Año Nuevo, deseándoles toda suerte de Venturas

No nos detendremos a explicar cómo celebran la Navidad los pueblos católicos, puesto que de todos nuestros lectores es demasiado conocido, pero sí daremos algunos detalles acerca de las fiestas que con tal motivo se llevan a cabo entre los adeptos a otras ramas del cristianismo.

Para los protestantes la Navidad es un período de tregua, de amistad y regocijo para todos. ¿Quién no conoce la famosa torta de Navidad, que es, como si dijéramos, el complemento de semejante solemnidad? La tal torta, según la fortuna de las familias, es una gigantesca confección de todo género de comestibles hábilmente combinados, en donde entra desde el

La Fiesta de Navidad en el Mundo Cristiano

añade de los lagos hasta el salmón de los ríos; desde la ternera hasta la liebre; desde la fruta hasta la legumbre. En los festines que con motivo de la Nochebuena se celebran, la torta de Navidad es de absoluto rigor, y no se concibe esta fiesta sin ella, como nosotros no concebimos la Pascua sin el pan dulce y la fruta seca.

En Rusia semejante fiesta era más agradable aún. En ese día, todos los rusos que podían compraban en los mercados los pájaros que estaban a la venta pública, y les daban libertad con esta fórmula:

la: "Sed libres; no es justo que en el día del nacimiento del Salvador estéis prisioneros dentro de una jaula".

En los países septentrionales, como en las extremidades de Noruega, el Cabo Norte, la Laponia, los samoyedos y otras tribus, en medio de los hielos que de una naturaleza rebelde, se solemniza la Navidad sacrificando un reno en medio de la alegría general.

Este reno sirve luego para un festín después de asado en la pira que se forma al efecto. También se encienden grandes hogueras y

se danza sobre un pavimento completamente helado.

Los coptos salen a los caminos a convidar a los viajeros para que pernocten en sus casas, y los armenios tañen campanas para que acudan amigos y enemigos al convite de la paz y de la fraternidad humanas.

Sería muy prolijo enumerar las costumbres que en todos los países hay establecidas para solemnizar la noche de Navidad; pero creemos conveniente decir que por una tradición no interrumpida a través de los siglos, los pastores de la antigua Palestina y la Idumea, a pesar de haber reconocido otras creencias, vienen solemnizando la Nochebuena del mismo modo que la hubieron de festejar sus antiguos progenitores, en la noche del nacimiento del Salvador.

No bien se extiende la oscuridad por aquellas montañas, cuando brillan por todas partes alegres luminarias; se siente el sonoro ruido de los instrumentos rústicos, y cánticos llenos de una inefable melodía surgen como por encanto en medio de las cañadas y de los barrancos. Entonces a la luz de las antorchas numerosas cuadrillas de pastores bajan hacia Belén, en cuyo templo se solemnizan los misterios del nacimiento de Cristo, y

dejan al pie de los altares las ofrendas que en la verdadera Nochebuena dejaron sus antepasados al pie del Santo pesebre.

Esta costumbre no se ha perdido; siendo de ver que durante muchos siglos han sido mahometanos los que la han llevado a cabo.

Durante la Edad Media, y aun en épocas posteriores, era costumbre que nadie pagase posada entre los que se vean obligados a caminar. Los hosteleros, posaderos, venteros y demás especuladores que vivían a expensas de los caminantes tenían a gala el que aquella noche tuvieran éstos buena cena y buena cama, sin cobrar absolutamente nada por el hospedaje.

Aún existe esta hermosa costumbre en algunas regiones de Andalucía.

**JOSEPH J. DEMPSEY
JEFE DE RELACIONES
PUBLICAS DE EE. UU.**



El señor Joseph J. Dempsey ha sido nombrado Funcionario de Relaciones Públicas de la Embajada de los Estados Unidos en Panamá, de conformidad con instrucciones recibidas por el Encargado de Negocios, señor Murray M. Wise, del Departamento de Estado de Washington.

Desde su llegada al Istmo en enero de 1949, el señor Dempsey ha trabajado como auxiliar del señor Owen R. Hutchinson, quien partió el viernes después de haber ejercido aquel cargo.

El señor Dempsey nació en Chicago, Illinois. Obtuvo su título de Bachiller en Filosofía en la Universidad de Loyola, en Chicago, en 1940, y dos años después en la misma institución alcanzó el grado de Master en Artes.

Antes de venir a Panamá, el señor Dempsey fué Director del Instituto Cultural Dominicano-Americano en Ciudad de Trujillo República Dominicana.

El señor Dempsey, su esposa Betty y sus cuatro hijos, residen en Las Sabanas.

RONDA DE NAVIDAD

A la ronda ronda del Santo Portal, a la ronda ronda de la Navidad.

A la blanca ronda ronda celestial; la ronda más blanca que espuma del mar.

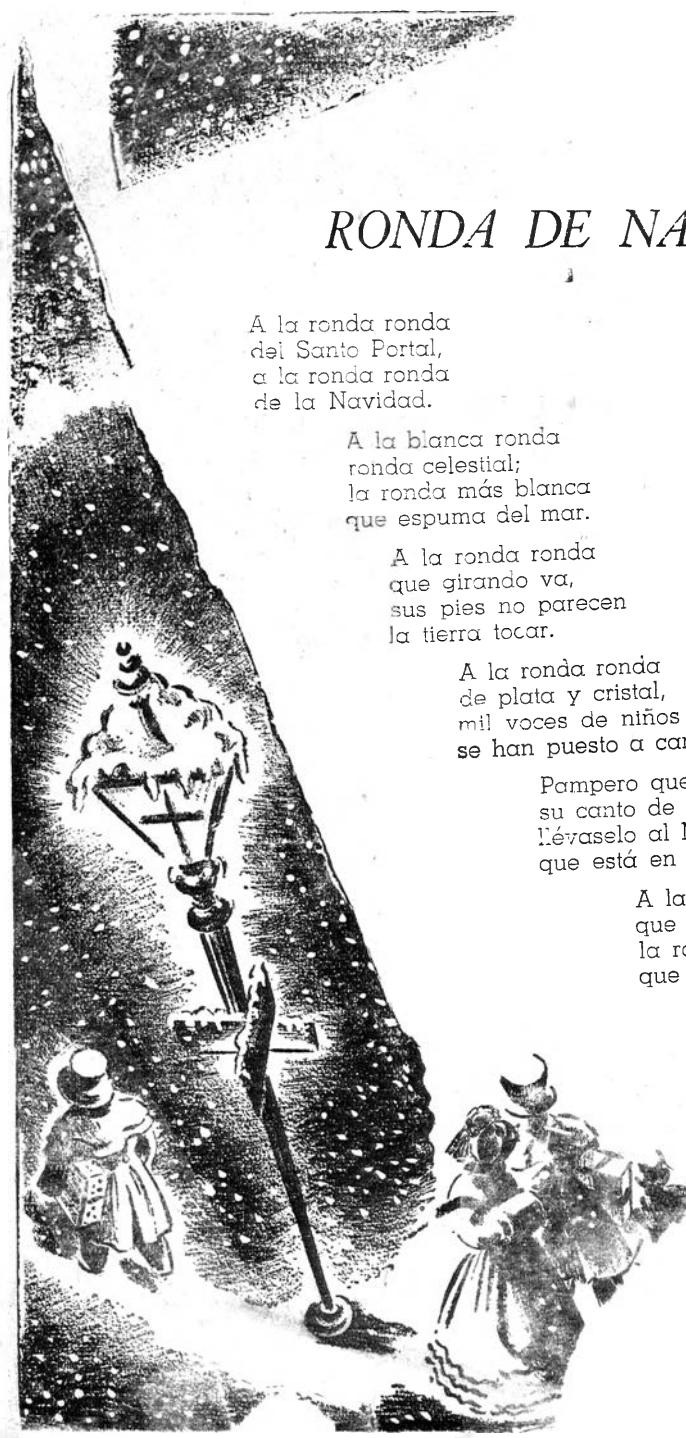
A la ronda ronda que girando va, sus pies no parecen la tierra tocar.

A la ronda ronda de plata y cristal, mil voces de niños se han puesto a cantar...

Pampero que escuchas su canto de paz, lévaselo al Niño, que está en el Portal...

A la ronda ronda, que se aleja ya; la ronda más blanca que espumas del mar.

Lía Gómez Langenheim.



NOCHEBUENA

El niño con ansia espera la noche de Navidad, noche blanca, placentera, que irradia felicidad.

Noche, sí, del nacimiento del sabio Niño-Jesús, donde hay en cada aposento un árbol lleno de luz.

Con lengua barba de plata muy cargado de paquetes, Santa-Claus feliz desata los montones de juguetes.

Y resaltan a la vista los patines y trompetas, anteojos de larga vista, soldaditos y escopetas.

Al llegar la medianoche, en honor a su misión, Santa Claus hace derroche de celosa precaución. Se acerca al niño dormido, y bajo su lecho deja juguetitos que ha traído y alegremente se aleja.

Noche Buena! Noche Buena! Tú emocionas nuestras vidas; añicos se hace la pena entre cenas y bebidas.

EL OBRERO

ORGANO DEL SINDICATO DE CANTINEROS, SALONEROS Y SIMILARES DE LA REPUBLICA DE PANAMA
Para la defensa de los derechos del trabajador en general

JUAN VALDES M.
Director:

TOMAS DIONISIO ARAUZ
Director Asociado y Tesorero

Oficina: Calle José Domingo Espinar, No. 3 (altos). Teléfono 2349-B
Apartado 3127 (Estafeta de la Universidad)

SE ACEPTA COLABORACION DE CARACTER OBRERIL

Impreso en los Talleres Tipográficos de "LA NACION"

EDITORIAL

EL ALZA DE LOS SALARIOS

La campaña emprendida por los obreros organizados de todos los países, encabezada por los trabajadores norteamericanos, demandando el alza de los salarios, ha tenido en cierta manera un éxito discutible, muy discutible por cierto.

A primera vista resulta lógico y equitativo que los obreros participen en una mínima parte de las ganancias del patrono y esto debe ser así y tendrá que llegar esa situación si las democracias no son barridas por el comunismo. Pero la forma recomendable no puede ser la del aumento de los salarios sino la participación directa de los obreros en las ganancias netas de la empresa, fijándose un porcentaje equitativo a los trabajadores, sistema aceptado ya por algunos industriales humanos e inteligentes.

Las ventajas de ese procedimiento no admite discusión. Los obreros ascienden a la categoría de socios industriales y automáticamente se convierten en patronos, colocados en esa privilegiada posición no pueden traicionar los intereses de la empresa, que de hecho representa sus propios intereses. En los casos que amenace la quiebra, ellos se encargarán de redoblar esfuerzos para conjurar el mal.

Pero qué ha pasado con los triunfos de los obreros organizados al conseguir mediante lucha encarnizada con sus patronos el alza de sus salarios en uno o más centavos por hora?

Los resultados prácticos han demostrado que es un error, pues, inmediatamente se les ha concedido un aumento, los artículos de primera necesidad subieron en proporción doble, por lo menos, al aumento obtenido por los trabajadores, empeorando la condición económica de los gananciosos y aniquilando a los obreros desempleados. Este caso no es tan notorio en los Estados Unidos, por ejemplo, en razón de ser ese país el coloso de la industria. Pero el obrero latinoamericano siente y ve las cosas de diferente modo. En países carentes de industrias, suponer que el 50 por ciento de los obreros disponibles tiene empleo, es una suposición muy liberal, pero aunque así fuese, la mitad de la población estaría al margen de la miseria, sufriendo los precios altos que la campaña de alza de salarios ha provocado.

Los únicos obreros que se benefician con esa lucha, contando además con el respaldo del obrerismo universal, son los trabajadores de Norteamérica y el beneficio lo pagan los pueblos que importan mercaderías de E.E. UU., las que traen duplicado y triplicado los aumentos que fácilmente alcanzaron los trabajadores del Tío Sam.

Por todo el tiempo que dure la campaña de alza de salarios estarán los obreros del mundo en la picota de una penuria asoladora. Sobre este caso concreto debe cambiar la política del sindicalismo internacional. Es imperioso que así suceda para el bien de todos, en presencia del trágico panorama económico que a la vista tenemos.

AZUCARERA NACIONAL, S. A.

Apartado 75 Panamá Teléfonos 2-0152 2-1465

- AZUCAR REFINADA
- RON DE MIEL VIRGEN
- ALCOHOL RECTIFICADO

Nuestras cordiales felicitaciones para amigos y clientes en

PASCUAS Y AÑO NUEVO

1950 ————— 1951

SILENCIO

¿Ha pensado usted alguna vez en los grandes silencios? Son las fuentes de nuestros más hondos, de nuestros más sublimes sentimientos. De ellos obtienen las almas superiores su sustento habitual.

Hay el Silencio del Espacio. ¿Quién no ha experimentado una sensación de temor, un soplo de miedo, al mirar hacia arriba, hacia los remotos, silentes mundos que no nos conocen?

Hay el Silencio de la Noche, cuando las aves duermen, cuando el viento ha cesado de silbar, cuando el mundo permanece oscurecido y quieto. ¡Cuántas ideas nos invaden entonces, reluciendo portentosas, inmensas!

Hay el Silencio del Mar, continente enorme de agua que brilla al Sol, en el que existen las más silenciosas profundidades y los monstruos más callados.

Hay el Silencio del Arte, con el atractivo mudo de la Venus de Milo, de Mona Lisa, de la Maja de Goya.

Hay el Silencio del Pesar, más terrible que sus lágrimas; más espantoso que un grito de agonía; aterrador en su quietud que destroza el alma.

Hay el Silencio de la Muerte, el más increíble de todos. ¿Es posible que ESOS LABIOS queden mudos PARA SIEMPRE?

Hay el Silencio de Dios. La más poderosa de todas las fuerzas, la más maravillosa de todas las personalidades; es la más callada de todas. Su voz es la más suave, la más insensible.

Y el mejor y más grande de todos los silencios, es el Silencio del Amor, que es "el sol que madura el fruto del alma".

"Las abejas —dijo Carlyle— no trabajan sino en la obscuridad; el pensamiento no obra sino en el Silencio; la virtud, en secreto".

Frank Crane.

¿QUE HABRIA HECHO UD.?

Enfrascados en la readaptación de un viejo edificio hace varios años, el contratista se encontró con un problema que tanto a él como a sus electricistas los dejó fríos. Los repelladores habían cubierto; en el apuro por acabar pronto, todos los toma-corrientes y conmutadores que había en las distintas habitaciones. El edificio era tan viejo que no había plano alguno para consultar el asunto. Por supuesto, el contratista no quería aventurarse a romper paredes hasta encontrar los conmutadores. Trabajaba yo de carpintero y me adelanté a sugerirles que me dejasen ocuparme del problema, que se lo resolvería en un santiamén. Casi se burlaron tomándome por loco, pero me retaron a que lo demostrara. A poco les indicaba varios puntos con una X diciéndoles: "Corten la pared por aquí y encontrarán los toma-corrientes y los conmutadores". ¿Cómo creen que puede saberlo?

Sabía que esos dispositivos eléctricos tienen parte de aluminio y acero. Pues bien, me acordaba que había que hacer un imán para pasarlos rosando el tal de los tornillos. Los conmutadores atravesados por los cables de aluminio no?

Plegaria de Noche Buena

Per Constancio C. Vigil

"Y aconteció que, estando ellos allí, se le cumplieron los días en que había de dar a luz, y parió a su hijo primogénito, y le envolvió en pañales, y le acostó en el pesebre, porque no había lugar para ellos en el mesón".

Nace un niño y muere otro a cada golpe de la sangre de nuestras arterias, y si la humanidad está hoy en fiesta por uno que nació hace veinte siglos, forzoso será creer que ese niño inolvidable ha sido algo inmensamente grande.

Creció y fué siempre humilde, sin dejar de ser valiente hasta el supremo heroísmo; fué pobre hasta no tener donde reclinar su cabeza; pero prodigó a raudales los tesoros de más precios; ensñó, alivió, curó, roadando incesantemente por aldeas y ciudades, hasta que al fin lo mataron aquellos "en quienes no cabía su palabra".

Como alguien le dijera "Maestro bueno", él repuso: "¿por qué me dices bueno?" Ninguno es bueno, sino, Dios. Mas, si él ni siquiera quiso que un sólo hombre le llamara bueno, bueno le han dicho y bueno le dirán tantos millones de hombres como arenas tiene el mar.

¿Qué buscan los reformadores que se han sucedido en estos diecinueve siglos y en los siglos que antes fueron? Nada beneficioso para el hombre, que no haya salido en palabra armoniosa, bella y pura de la boca de Jesús.

Quién como él tuvo amor para sus enemigos, hizo el bien a sus perseguidores y murió pidiendo al cielo el perdón de sus verdugos?

Aquellas multitudes semi-bárbaras, amantes en la crueldad, enseguecidas por los bajos instintos, iban en pos de él, cautivas de su mirar sereno y su palabra armoniosa, como sedientos detrás de un cántaro de agua fresca. Se detenía Jesús y les decía: "Si alguno tiene sed, venga a mí y beba". Y a raudales bebían amor en su corazón, mientras él dulcemente les decía: "Bienaventurados los tristes, los mansos, los que tienen hambre de justicia, los misericordiosos, los limpios de corazón".

Sobre los expoliadores y parásitos, su palabra caía cual vivo fuego, porque él nunca temió a los poderosos.

No todos los que se dicen discípulos de Jesús saben quién fué este formidable revolucionario. Pero menos aún lo han comprendido aquellos que prosiguen en los siglos la triste obra de injurarlo!

Muchos hay que tienen sed y que no saben a dónde irán a beber el agua que la quita, y que parecen malos porque la engaña con vicios y con licores que creen de sabiduría los que un instante lo aplacan y luego vuelve más devoradora aún. Decidles que se incorporen a aquellas multitudes que seguían a Jesús y, renovadas sin cesar, lo siguen todavía!

Pintura General, S. A.

Calle 17 Oeste y Calle "H"

Tel. 2-1895

Panamá

Materiales de Construcción



Agentes en el interior de la República:

ARIAS & CO.
David

ALMACEN MEDINA
Santiago

ESFUERZO JUVENIL
Aguadulce

JULIO ALONSO
Chitré

Saludan a su numerosa clientela con motivo de las festividades de Pascua y Año Nuevo, deseándoles toda suerte de venturas para el año venidero

Brinde **RON GORGONA**

Bueno y Mejor

CAFE "PEPSI-COLA"

EL MEJOR ESTABLECIMIENTO EN SU LINEA

AVISA a su numerosa clientela que de acuerdo con las innovaciones introducidas está en capacidad de brindarle el mejor Servicio de la ciudad

COMIDA REGULAR Y ORDENES CORTAS

Todo preparado con productos alimenticios de alta calidad

Ave. Central, Frente al Parque de Lesseps

FELICES PASCUAS Y PROSPERO AÑO NUEVO A NUESTROS AMIGOS Y CLIENTES

PASATIEMPOS

—¿Ha visto a otro médico antes que a mí? —le preguntó el doctor un tanto impaciente a la enferma bastante nerviosa.

—Pues... en verdad no señor Vi al boticario del pueblo.

—¿Con que al boticario, eh! — exclamó el médico—. Eso demuestra cuán poco seso tienen muchos pacientes. Se fué a ver al botica-

rio. ¡Bah! ¿Y qué le aconsejó ese idiota?

—Me aconsejó que viniera a verlo a usted.

El automóvil lujosísimo se detuvo ante una tienda de Georgia. Del mismo se bajaron dos señores muy bien vestidos, a quienes el tendero recibió en la misma puer-

ta, con una reverencia. También bajó un negrito, que al parecer nunca había estado en el pueblo. Tenía los ojos saltones y la boca desmesuradamente abierta, como si quisiera beberse toda aquella maravilla.

Como el negrito le cayó esimpático, el dueño de la tienda le preguntó, muy obsequioso:

—A ver niño, ¿quieres un agua de seltz, una gaseosa?

—No sé lo que é... éso. Nunca lo he tomado, señor. Gracia.

Pero sed sí que tenía. Y el tendero le regaló la gaseosa. El chico dió cuenta de ella en un abrir y cerrar de ojos. Suspiró y se relajó de gusto.

—¿Qué tal te supo, eh?—preguntó sonriendo el tendero—.

—El chico se quedó pensativo, como buscando las palabras, pero al fin, zapateó de contento y exclamó:

—¡Uyyy! ¡Sabía como cuando a uno se le duéme un pie!

Al ser entrevistado por la prensa, a los 74 años, el famoso novelista W. Somerset Haugham, le preguntaron si pensaba retirarse y cuándo.

—Cuando tenía 20 —replicó el autor— me hice el propósito de retirarme a los cincuenta y disfrutar del resto de la vida tranquilamente. Cuando cumplí cincuenta, decidí continuar escribiendo hasta que llegase a los setenta..

—¿Y a los 70?— le preguntaron, pues se había detenido.

—A los setenta —suspiró Maugham— me di cuenta de lo bien que había pensado cuando sólo tenía veinte.

Mohandas K. Gandhi, el finado líder de la India, no se sorprendía ante lo pomposo. Fué invitado, hace años a una recepción en el Pa-

NOCHEBUENA

El mundo cristiano se apresta a celebrar con devota unción las festividades de Pascua y rendir así tributo universal a la fecha en que nació el Redentor, iluminando con los fulgores de su doctrina la conciencia de la humanidad.

Desde un portal humilde de Belén, en un escenario de pobreza y modestia simbólicas, se contempló el maravilloso espectáculo de un Dios hecho Hombre para encender en la tierra la lumbre inextinguible del cristianismo y traer al género humano el Tesoro inapreciable de sus normas morales, el código riguroso de su decálogo y los principios inmortales de su religión de amor y de perdón.

Cada año renuevan las naciones occidentales ese espíritu de Pascuas, de fraternidad que prevalece en las horas de Nochebuena y se traduce en manifestaciones de camaradería, de comprensión y desprendimiento para con nuestros familiares y amigos. El regalo que se ofrece a los miembros del grupo doméstico, el presente que se envía al amigo, el saludo cordial y caluroso que se distribuye entre nuestros semejantes con motivo de las Pascuas de Navidad, es tan sólo un momentáneo y expresivo reflejo de lo que ha sido la sustancia y contenido intrínseco de la doctrina cristiana, cuyo principio rector podríamos sintetizarlo en el insustituible apotegma: "Amaos los unos a los otros".

Esa jubilosa acogida que dispensamos al prójimo en la Nochebuena, que se entroniza en todos los hogares y se esparce por todos los ámbitos de la colectividad, no es otra cosa que el espíritu del cristianismo hecho conducta por la brevedad de una noche, para demostrar las excelencias de su significación y los efectos humanizadores que su sentido filosófico introduce en los actos de los hombres.

Disfrutemos, pues, la Nochebuena con sus luces de colores, con la algarabía de sus banquetes donde se refocilan el alma y el cuerpo, con la emoción contenida de sus niños expectantes, con el sereno espíritu de las Navidades que cierne sobre todas las almas el manto invisible del sosiego y de la paz.

Y en esos momentos de Pascuas, acogidos al grato calor de nuestro hogar, sintamos muy dentro de nuestro ánimo el eco lejano e impercedero de las palabras angélicas, que sobre el pesebre belemita acompañaran el nacimiento del Mesías, anunciando "Gloria a Dios en las alturas y en la tierra, paz a los hombres de buena voluntad".

lació de Buckingham y se apareció en su vestimenta acostumbrada: un par de shorts y una túnica.

En marcado contraste, el Rey vestía un magnífico uniforme. Poco después, uno de los ayudantes

de Gandhi expresaba a su señor cuán notable había sido la diferencia.

—No tiene importancia —sonrió Gandhi—. Porque el Rey vestía por los dos.

2 OPORTUNIDADES DE GANAR



Eso lo puede conseguir Ud. en el CLUB UNICO EN SU CLASE EN TODA LA REPUBLICA. Al momento de suscribirse le entregamos todas las mercancías que le agraden, no tiene necesidad de esperar a ganar.

ADEMAS DEL NUMERO QUE ESCOJA LE REGALAMOS OTRO NUMERO

Muebles por Juegos y sueltos - Radios - Estufas - Refrigeradoras - Neveras - Lavadoras - Máquinas de Coser - Lámparas - Colchones de resorte y de algodón - Joyas y Platería - Artículos para regalos.

SUSCRIBASE A NUESTRO CLUB

Y RIASE DE LA SITUACION

CASA SPORT

Mueblería - Ferrería - Artículos de Casa

Ave. Central Nº 20 - (Antigua Ferrería Duque)

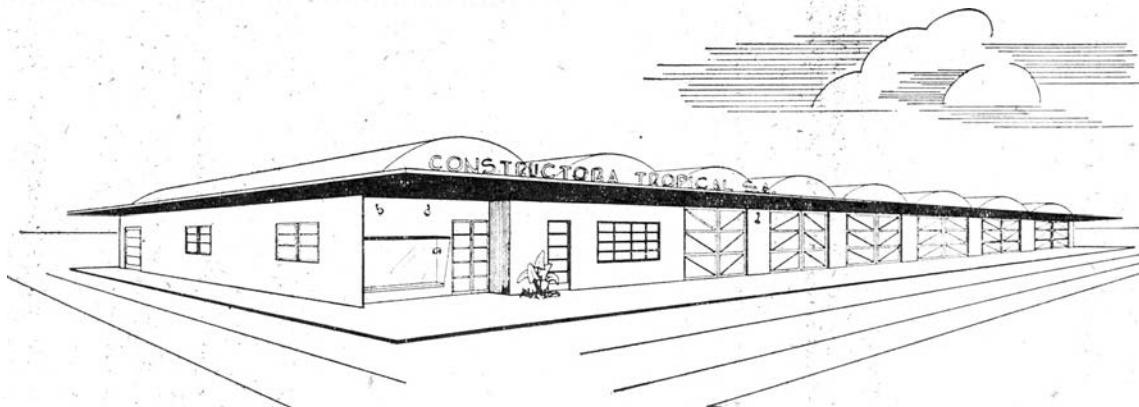
Próximo a la Lotería

INGENIEROS

ARQUITECTOS

CONSTRUCTORES

Teléfono 3-1718



MATERIALES

DE

CONSTRUCCION

Apartado 590

CONSTRUCTORA TROPICAL, S. A.

Avenida José Domingo Espinar
(Comienzo Carretera Transistmica)

Panamá, R. de P.

SALUDA AL OBRERO PANAMEÑO DESEANDOLE UNAS ALEGRES NAVIDADES, MUCHO TRABAJO, MEJORES SALARIOS Y PROSPERIDAD EN EL PROXIMO AÑO.

1950 ————— 1951

Haga que su Espíritu no Decaiga

Conozco muchas personas que sin tener un verdadero motivo para tal, lucen infelices y poco satisfechas de la vida. Son personas que una vez rendida su labor diaria, bien en su propio negocio, en su empleo, y hasta en su propio hogar, se hallan vacías de ocupaciones y de empeños, de hay que hasta sus propias tareas lleguen a resultarles tediosas, el mal humor las invade y terminan, por convertirse en personas apáticas y neuróticas.

Sin embargo, cuánto pueden hacer por su propia felicidad y para que el hastío y la vaciedad no las domine.

La mente humana, tiene siempre un sobrante de capacidad y energía aún en las personas más ocupadas, la que puesta en actividad y encauzada hacia un noble empeño nos proporciona esparcimiento, alegría, entusiasmo, un objetivo, un por qué vivir y luchar y es una necesidad insoslayable del espíritu darle su atributo, ese mínimo de interés que él pide y requiere, so pena de caer en un estado de apatía e indiferencia en extremo peligroso a la personalidad humana.

Es innegable que en esto de proporcionar al espíritu aliciente y solaz, los norteamericanos han hecho un arte insuperable. Ese es el secreto de su sana y franca alegría, su apariencia jovial, casi infantil, el éxito en sus empresas, el equilibrio de sus ciudadanos.

No importa la edad que cuent, un norteamericano se procura siempre su "hobby",

esto es una ocupación que no le reportará más beneficios que su propio bienestar espiritual. No es extraño encontrar allí que una persona de edad madura, comience a aparentar a tocar un instrumento cualquiera, como piano, por ejemplo, por un método sencillo y práctico que le permita tocar sus piezas preferidas, sencillamente porque esa fué la vocación de toda su vida y antes no le fué dable realizar esa su aspiración.

Las amas de casa se agrupan en clubes donde tratan sus propios problemas, trabajan en bien de la colectividad, se organizan concursos e instituyen premios hasta para el plato mejor confeccionado.

Anualmente se celebran exposiciones caninas y de avicultura y floricultura se exhiben frutos y plantas obtenidos a través de múltiples y diarios cuidados, que tienen entre otras la gran importancia de estimular y acentuar el mejoramiento de la especie.

En hacer el bien y ayudar al prójimo, podemos hacer nuestro más loable esparcimiento. Donde quiera que el hombre vuelve la vista puede hallar algo que hacer y no es necesario disponer de riqueza para practicar la caridad y el bien, a veces un sabio consejo a tiempo, la ternura que impartamos a nuestro rededor es más útil y provechoso a la especie humana que todo el bien material que podamos prodigar, porque está escrito que "sólo de pan no vive el hombre".

SALMO

En esa hora de cristal en que comulga la tarde, se coagulan los recuerdos florecidos en el alma.

Un intermezzo de sombras se quiebra en la lejanía, dibujando con misterio el naufragio de la noche.

Contemplo el sordo celaje de pájaros peregrinos, que tejieron bajo el día su silueta de rocío.

Y el tímido resbalar del arroyo distraído, que en perzosa armonía se desmaya sobre el viento.

Y la frágil hermosura de una esbelta palmera, que vigilando se queda los sueños del crepúsculo.

Y el místico salpicar de una lluvia destrenzada, que bautiza a la montaña empinada en la llanura.

Y se duerme en el paisaje algo de nuestro espíritu, que traduce mis palabras al idioma del silencio.

Y en esa hora de cristal en que la brisa florece, parece que lleváramos la primavera en el alma

PAZ EN LA TIERRA

"Milicia del hombre sobre la tierra, eso es la vida" dijo el Leproso de Idumea. Y bien que el hombre ha sabido hacer la vida un eterno combate. Qué es el corazón del hombre sino un campo de batalla? Allí el Mal combate al Bien. Y el Bien, intenta vencer siempre para que el hombre no viva en sombras.

Combate del esclavo para ser libre. Combate del que nada tiene contra quienes poseen. Combate por subsistir. Combate de los que pasa en la Justicia, contra quienes aspiran a vencerla.

Combate de Hermano contra Hermano. La tierra toda fué hecha para el Hombre, y el Hombre supo vencer el mar el aire, el rayo mismo, y sin embargo se ha hecho lobo del Hombre para regatearle un poquito de tierra, o una mujer o un mendrugo de pan.

Y en medio de todo ese combate, hay una vocesita pequeña como una paloma que grita, Paz, Paz.

Paz, que significa Amor, Progreso, Vida, Reconciliación, Perdón, Justicia y Libertad.

Por eso cuando apareció sobre los cielos de Bethania, la estrella luminosa que indicó a los Tres Reyes Magos y a los Pastores, el camino de Belén, los hombres y los ángeles entonaron una canción de Paz, y alrededor del Pesebre se apretujaron con la Esperanza maravillosa de que la Paz reinaría siempre sobre los campos miserables de esta vida tortuosa.

Más un día, los hombres, ciegos en sus instintos, se coaligaron para crucificar a Jesús. Y lo crucificaron. Todos los años, ven con Alegría la llegada del reino de la Paz, y se apretujan junto al establo, y cantan villancicos de Paz, y se alegran y rien, y "los hombres de Buena Voluntad creen llegado el imperio de la Paz", pero al año siguiente los hombres vuelven a Crucificar a Jesús, y sueltan a Barrabás, para que impere, en los campos de batalla, en las ciudades, en los campos donde crecen los lirios, en los coliseos, en los hogares, es decir, para comenzar, una nueva guerra.

Y sin embargo los hombres saben perfectamente bien, que es allí en el Establo, allí en la pobreza de Belén el único lugar en donde reinará para siempre la Paz.

Que es allí donde tienen que ir a buscarla. Allí junto a los humildes pastores, junto a la ternura de María, junto a la bondad de José, junto a la injenuidad de los animales, junto al Rey de los hombres, junto a la hidauguía de Melchor, Gaspar y Baltazar. Sólo allí se oirá lo que tanto anhela el corazón del hombre "PAZ EN LA TIERRA A LOS HOMBRES DE BUENA VOLUNTAD".

ANUNCIE en "EL OBRERO"

Cortesía

FERRETERIA TAM

de Ana Wong de Tam
Avenida "B" N° 54

Tel. 2-1787 — Apartado 991
Panamá, R. P.

ALMACEN ANGELINI

Comerciantes en Licores desde 1890

Avenida Central, No. 179

Para servicio a domicilio, llame a los

Teléfonos: 2-0356 y 2-0359

Nuestra atenta felicitación para clientes

y amigos, en Pascua y Año Nuevo

1950 - 1951

INGENIEROS Y CONTRATISTAS

Próximamente se pondrá a su disposición un nuevo sistema de construcción de losas de concreto que no necesitan formaletas. Así desaparece el gasto de madera y obtendrá gran economía de mano de obra y en tiempo.

Ud. podrá hacer hasta 80 m² de losas diariamente y sin esperar la enojosa demora del fraguado estará en condiciones de seguir subiendo su edificio al otro día.

ADEMAS OFRECEREMOS PRECIOS A LA MITAD DE LAS LOSAS ACTUALES.

ESPERE NOTICIAS PRONTO



CADILLAC



CAMION
G. M. C.



PONTIAC

Las Tres Marcas de Distinción

CIVA, S. A.

PANAMA

COLON

Ave. Francisco de la Ossa No. 41 Calle 6a. y Ave. Meléndez

Teléfono 2-0870

Teléfono 3144

Saluda

a su distinguida clientela para

PASCUAS Y AÑO NUEVO

1950 — 1951

Cia. Colgate—Palmolive—Peet.

Calle "Q" Final — Tels. 2-1066 y 2-3297 — Apartado 860

con orgullo ofrece a Ud.

La Mejor Crema Dental: COLGATE

El Inigualable Jabón: PALMOLIVE

*Así como otros Artículos de Tocador
que gozan de merecida fama
internacional*

*Estaremos prontos a complacerlos
en sus gratas órdenes*

*Sinceramente deseamos completo bien-
estar a nuestra distinguida clientela para*

PASCUAS Y AÑO NUEVO

1950 — 1951

Circuito Nal. Cinematográfico

TEATROS

LUX, CECILIA, TROPICAL, PRESIDENTE

CAPITOLIO, VICTORIA Y ROOSEVELT



*Saluda afectuosamente a su distinguida
clientela y les desea muy cordialmente*

UNAS FELICES PASCUAS Y UN

PROSPERO AÑO NUEVO

1950 — 1951

GEO. F. NOVEY INC.

Ave. Central N° 279 — Teléfono 3-0140

Panamá, R. de P.

SUCURSAL

Ave. Pablo Arosemena N° 4 — Tel. 2-3243

**Materiales de Construcción, Implementos
de Jardín, Etc.**

*Se complacen en presentar su cordial
saludo de felicitación, a todos los pa-
nameños, con motivo de*

PASCUAS Y AÑO NUEVO

1950 — 1951

ERRORES

Infinidad de mujeres destruyen la juventud de su rostro o de sus manos por el afán inconcebible de tironear su piel en sentido contrario al debido y, sobre todo, por cometer serios errores al tratar su belleza. Y ¡cuántas hay que rayan sus dientes por cepillarlos de costado! Por eso siempre conviene tener en cuenta esto:

La melena.—Jamás cepille su cabeza de la mitad del cuero cabelludo de atrás hacia adelante. Eso ensucia el cabello en vez de limpiarlo. Para cepillar bien la melena parta desde la raíz del cabello hasta las puntas levantando las mechas hacia arriba.

Los dientes.—No los cepille nunca en el sentido del ancho. Se rayan y se daña el esmalte. Hay que cepillarlos partiendo de las encías y en su movimiento redondo de las muñecas.

Las piernas.—Cuando de noche

sienta las piernas fatigadas haga instintivamente el movimiento de masajear sus pies y piernas. Dirija siempre esa fricción del pie hacia la rodilla y nunca al revés.

La cara.—Cuando se lave la cara, cuando se aplique crema, cuando se demaquille o haga un ligero masaje, el movimiento debe ser remontante partiendo del mentón hacia las orejas y la frente y no en sentido contrario como muchas hacen.

Las manos.—Cuando se seque las manos, cuando se las frote con crema o cuando lo haga para calentarlas, el masaje no debe ir de la muñeca hacia las uñas, sino de las uñas hacia la muñeca.

El cuello.—Cada vez que se debe tocar el cuello, la mejor manera de hacerlo es ésta: de la extremidad del mentón hacia el busto; es decir de alto en bajo y nunca de otra manera.

Corporación de Ingeniería, S. A.

Tel. 2-1897 — Apartado 890 — Panamá, R. de P.

Sentimos especial complacencia en desear, para nuestros amigos y personas que nos han dispensado sus trabajos en el ramo de la construcción, porque disfruten de unas Alegres Pascuas y un Próspero y Feliz Año Nuevo

1950 PANAMA 1951

HELADERIA ORIENTAL

Ave. Central y Calle 3a. No. 3 — Tel. 2-2343

Los mejores Helados y Refrescos,
Sandwiches y Frutas

ALMACENES

LA EPOCA

CALZADO A PRECIOS MODERADOS

Avenida Central, No. 142

TOUSSIEH y Cía.

Ave. Central No. 63 Tel. 2-0160

COMERCIANTES MAYORISTAS

CORTESIA

CORTESIA

LUIS DONADIO

Propietario del

Club Nocturno Tierra Feliz

PELA EL OJO

Si prestas al amigo cobrarás un enemigo si no te conviertes en su animal de carga; Los amigos dignos son muy escasos.

Anda o vive solo si no puedes andar o vivir bien acompañado: Hay "compañeros que te pueden enviar a la cárcel o a la Eternidad".

Las verdades, como las rosas, tienen espinas, pero prefiere sus heridas a la humillación de ser desleal.

La constancia hace milagros, persevera en el bien y vencerás. "El que no espera vencer ya está vencido". Sustituye la palabra IMPOSIBLE por estas: YO QUIERO HACERLO Y LO HARE.

Cuidate de los amigos emmelados: las zalamerías suelen ocultar una traición, y un ramo de flores puede ocultar el puñal asesino.

"BIEN VENGAS MAL SI VIENES SOLO; huye del peligro si no es tu deber afrontarlo. La muerte es una recompensa cuando se ofrece en aras del deber.

Atiende las advertencias sanas y amistosas aunque te parezca duro de aceptarlas.

"La caridad bien entendida empieza por uno mismo: NO TE DEJES DESVALIJAR POR LOS "VIVOS".

"Quien siembra cosecha". No hagas daño si no es el caso de castigar un malvado; no temas actuar si tu conciencia te lo impone.

Miguel Angel.

De Campoamor

Resígnate a morir, viejo amor mio; no se hace atrás un río, ni vuelve a ser presente lo pasado. Y no hay nada más frío que el cráter de un volcán si está (apagado).

COÑAC SOBERANO

No Tiene Competidores

Un Producto de González Byass

JEREZ, ESPAÑA

De Venta en Todas las Cantinas y Bodegas

COMPANIA AZUCARERA

LA ESTRELLA, S. A.

Avenida Ancón No. 86

Teléfono 2-0897

Planta: INGENIO OFELINA, Aguadulce

Se complace en desear al pueblo panameño

muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo



DUCO de

BROCHA

El mejor esmalte para todos los usos.

LINDOS COLORES

GUARDIA & Cia., S. A.

Avenida Justo Arosemena

Para Vender

o

Para Tomar

Recuérdelo Bien



Siempre es más y Mejor

EMBOTELLADORES

Cia. Panamericana de Orange Crush

Panamá

Teléfono: 3-3219

TAGAROPULOS, S. A.

Colón

Teléfono: 680

PAGINA LITERARIA

EL PEREGRINO

Francisco cumplió apenas los quince años.
Descansaba a la sombra de un encino,
cuando miró venir en el camino
A un hombre triste, de cabellos canos.

El joven destapó una de las cestas,
que había dejado a la orilla del camino,
cuando llegaba el pobre peregrino,
cargando el fardo que traía auestas.

Francisco lo miró meditabundo.
¿Dónde va? preguntóle al Peregrino,
Y éste dijo, acabando mi camino,
que emprendí hace años por el mundo.

El joven con mirada entristecida,
Le dijo, ¿es mucho lo que habéis andado?
y el pobre viejo se quedó callado,
pensando en los caminos de la vida.

Y con la vista por el llanto herida,
Después de meditar un largo rato,
Habló el viejo y le dijo, es muy ingrato,
y escabroso el Sendero de la vida.

Y después de quedar los dos perplejos,
Habló el joven y dijo, yo procuro
Observar lo que veo tan oscuro
Detrás de aquellos montes a lo lejos.

Dijo el viejo con voz medio aterida,
Te voy a explicar para tu suerte,
Lo oscuro, es el camino de la muerte,
Que empieza donde acaba el de la vida.

Y debes jovenzuelo de saber,
por que en este momento es oportuno,
Que de allá hemos venido, uno a uno,
Y a ese mismo lugar, hay que volver

Y con la mente por la duda herida,
Francisco suplicóle entristecida,
Que le diera un consejo conocido,
para andar los Senderos de la vida.

Y dijo el viejo con dolor profundo:
Que escuchéis mis consejos, yo os lo imploro,
Hay gentes que se ocupan en el mundo,
De no hacer nada, y de juntar mucho oro.

Y algunos hay que en su interior no sienten,
El asco que producen los placeres,
Arrancando la honra a las mujeres,
para engañarlas, a conciencia mienten.

Hay gentes que las miras muy plantadas,
Y te hacen caravanas reverentes.
Más no te fies mucho de esas gentes,
Que por la espalda dan la puñalada.

Hay los perversos que se creen muy bravos,
Y quitan una vida sin derecho.
Y hay ricos que se creen dentro del pecho,
que los pobres nacieron para esclavos.

Hay otros que en un vil confesionario,
Quiéren saber lo que tu pecho esconde;
Para vivir con el sudor de otro hombre,
Te pintan un Infierno estafalario.

Hay hombres reflexivos y serenos,
Y otros violentos, que merecen palos.
Montañas hay de Gobernantes malos,
Y muy escasos los que salen buenos.

Más estos casos para nadie extraña,
Pues viven en el mundo muy presentes.
La mujer más honrada que te encuentres,
Cuando menos lo pienses, ya te engaña.

Más no mueran tus pobres Ilusiones
Sobre de la mujer y su fortuna,
Pues no existe en el mundo regla alguna
Que no tenga también sus excepciones.

Hallarás al Político imprudente,
Que viene a ser el "CHAQUETERO" eterno,
Y recorre los puestos del gobierno,
Desde gendarme, hasta el de Presidente.

Honradez e hipocrecía, no han de unirse.
Pagarás de tus bienes el impuesto.
Y alguno porque ocupa ya algún puesto,
No tiene empacho para reelegirse.

Hay quien salta los puestos en un vuelo,
Son algunos empleados del gobierno;
Se les olvida en su cerebro enfermo,
Que el sueldo se los paga el pobre pueblo.

Y por si acaso la ocasión espías,
Mejor ponte debajo de un tranvía,
para hablarles de algo en aquel día,
Porque te hacen dar vueltas, veinte días.

Los caballeros de Colón, ardiendo,
Debían de estar en su increíble infierno,
Porque viven hipócritas mintiendo,
Por tal de estar mamando en el gobierno.

Francisco, ya te he dado mis consejos,
Y por ello me siento más dichoso.
Ya me voy al camino tenebroso,
Que se ve trás los montes a lo lejos.

Y cargando su fardo de experiencias,
Que le dejara el mundo en sus abrojos,
Las lágrimas rodaron de sus ojos;
Se fué hacia donde acaba la existencia.

Y el joven, recordando sus consejos,
Partió por el camino de la vida,
Llorando con el alma entristecida,
Viendo perderse al de cabellos viejos.

por Francisco Fernández Morante.

ORO FINO

Cuando queremos prescindir de
la esperanza, descubrimos que ca-
recemos de fuerza para ello; en-
tonces buscamos a otros para sos-
tén y consuelo.

A cada ser le está destinado "su"
amor, la forma de amor que es
capaz de sentir, y sólo puede rea-
lizar su felicidad cuando halla eco
a esta forma.

Nadie sabe más que nadie y to-
dos podemos aportar nuestro saber
personal, por modesto que sea, al
saber ajeno. Esta es la humildad
de la sabiduría.

Alguien dijo: "Te amo inmen-
samente", y alguien le respondió:
"Para mí, como para todos, la di-
cha reside en que nos amen como
deseamos ser amados".

Mejor que temerle a la muerte
es prepararse para el momento en
que llegue. Y prepararse es hacer
fecunda en obras de bien toda
nuestra vida.

Cortesía

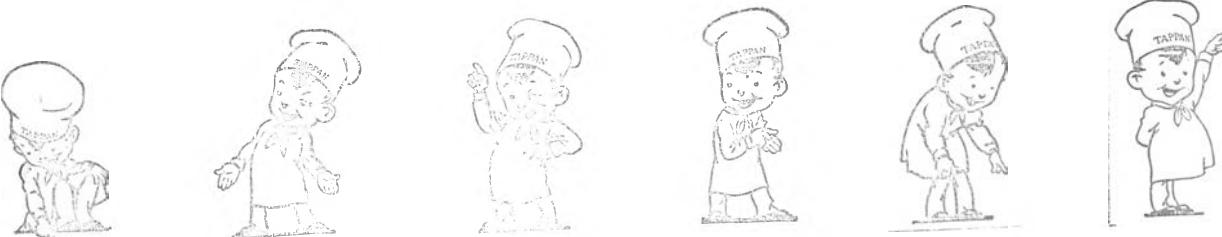
HOTEL PARADO

Calle 17 Oeste, frente a
Calle "I"

ESCUCHE TODOS LOS MARTES A LAS 8:30 P.M.

"ALTO LA MUSICA"

RADIO CONTINENTAL



ECONOGAS, S. A.

Calle 34, Edificio Lux — Tel. 3-0919 y 3-0908

REFRIGERADORAS

Funcionan a:

G A S

KEROSENE

ELECTRICIDAD

Serwel

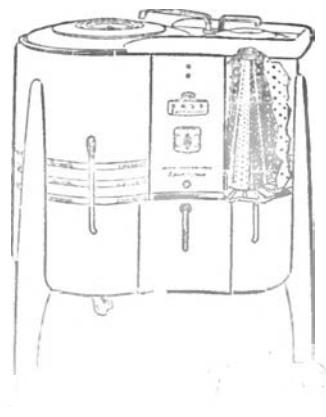
ESTUFAS

25 y 60 Ciclos

TAPPAN
GAS RANGE
ESTABLISHED 1921

LAVADORAS

Easy



El Comercio de Panamá Saluda a su Distinguida Clientela en Pascuas y Año Nuevo

FARMACIA RUIZ

Ave. Central 49 Teléfonos: 2-0316
2-0312
VINO PAOLI, un tónico excelente para aumentar
el apetito y dar glóbulos rojos a la sangre.

ALMACEN

MOTTA'S

ULTIMAS NOVEDADES PARA DAMAS
Calle 16 Oeste No. 75 — Teléfono: 2-2648
Panamá, R. de P.

LIBRERIA PRECIADO

Avenida Central, esquina de la Calle 7a.
Parque de la Catedral
CORTESIA

Andrés Ponce Rojas, Co., Ltda.

Avenida Central, No. 41 Teléfono: 2-3056
CUMPLIMIENTO

CORTESIA

MUEBLERIA "EL DIABLO"

CLUB DE MUEBLES

BAZAR "X"

Avenida Central No. 78
Teléfono: 2-2471 Panamá, R. P.
LA CASA DE LAS MEDIAS FRESCAS

CORTESIA

PANAMA RADIO CORP.

Ave. Central No. 29 Tels. Nos. 2-3364 y 2-2566

RAFAEL AGOSTINI

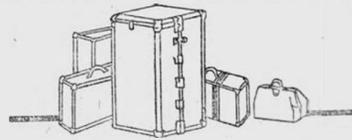
Calle 8a., No. 18 — Teléfono: 2-1133
Agente y Representante de Casas Comerciales

ALMACEN MI CASITA

Avenida Central No. 57
Gran variedad de artículos de uso corriente
para señoras

SERVICIOS ELECTRICOS

Avenida Central No. 99 Teléfono: 2-2208
MATERIALES y ACCESORIOS



FABRICA DE BAULES, MALETAS, ESCOBAS,
TRAPEADORES Y PALOS DE TRAPEADORES
Ave. Feo. de la Ossa No. 28 — Teléfono: 2-1069

SEDERIA LA LUNA

GRAN SURTIDO DE CINTAS
Y TELAS FINAS

Ave. Central No. 34 Teléfono: 2-1399

ORIENTAL

Calle 13 Este (Salsipuedes) No. 26
CHOP SUEY y CANTINA

I. L. MADURO, Jr.

(MADURITOS)

Artículos para Turistas — Trajes de Lujo para
Damas — Infinidad de Artículos Finos
para Regalos de Pascua

ALMACENES BAZAR INTERNACIONAL

- y -

PINOCHO

ACRICH e Hijos
Avenida Central No. 76 Teléfono: 2-2454

NOVEDADES "EL SIGLO"

IMPORTADORES DE MERCANCIAS
EN GENERAL

Avenida Central 85 Panamá
VENTAS AL POR MAYOR

EZRA DABAH & CIA.

Importadores de Mercancías

Avenida Central 38 Teléfono: 2-3278
- VENTAS AL POR MAYOR -

CHAMBONNET QUINTA AVENIDA

Avenida Central Nos. 79 y 96
CORTESIA

LA VICTORIA

FABRICA DE PANTALONES Y CAMISAS
Apartado 1280 - Teléfono: 2-32E3 - Ave. Norte 36
Panamá, R. P.

ALBERTO AZRAK

COMERCIANTE MAYORISTA

Teléfono: 2-2687 Avenida Central 51
Panamá, R. de P.

COMSARIATO VIA ESPAÑA

ARTICULOS FRESCOS DE PRIMERA CALIDAD
A PRECIOS BAJOS

FABRICA DE PASTAS ALIMENTICIAS

LA REINA

Situada en Calle Mariano Arosemena, No. 65
Teléfono: 3-1321

Peicher y Kardonski, Hnos., S. A.

IMPORTADORES y EXPORTADORES

Avenida Central No. 39 Teléfono: 2-3048
Panamá, R. de P.

LA COMPETIDORA

Calle 16 Oeste No. 47 Teléfono: No. 2-3181
Marcelino Riera, Propietario
MUEBLES FINOS A PRECIOS RAZONABLES

ALBERTO CHITIS

Avenida Central No. 59 Teléfono: 2-0144
CORTESIA

COMPANIA AH CHU, S. A.

Calle 13 Este No. 12
Apartado 432 — Panamá R. P. — Teléfono: 2-3339
COMESTIBLES EN GENERAL

Cía. Para Servicios de Oficina, S. A.

COMPLETO SURTIDO DE UTILES DE OFICINA
A los Mejores Precios de la Plaza
Calle 5a., No. 28 Teléfono: 2-2391

SEDERIA

MIRAMAR

de José Wong
Ave. Central y Calle "H" No. 11 — Teléfono: 2-1370

CIA. CHIAL, S. A.

Avenida Norte No. 52-B
Frente a la Estación de Chivas del Interior
Teléfono: 2-3159 Apartado 564

ALMACENES

"AURORA"

de N. M. Bassan
CALZADO PACKARD, el Preferido

ARON GROBMAN

VENTAS AL POR MAYOR
Ave. Central No. 13 — Tel. 2-2412 — Aptdo. 1716
Panamá, R. de P.

FARMACIA AMERICANA

Propietario: Javier Morán
DROGAS FRESCAS Y PREPARADAS POR
FARMACEUTICOS LICENCIADOS

ELIAS ANGEL

COMERCIANTE
Mayorista
CORTESIA

ALMACEN

LA ISLA DE CUBA

Calle 13 Este No. 27 Teléfono: 2-0302
GRAN SURTIDO DE TELAS FINAS

FABRICA DE PANTALONES

TAM YING BEW y CIA. LTDA.

Calle José A. Sosa No. 2 Apartado 233
Panamá, R. P.

Villanueva y Tejeira Co., Ltda.

MATERIALES DE CONSTRUCCION

Calle 15 Este No. 2

LA PERFECCION

Lava más porque Lava Mejor

GAMBOTTI & PEREZ

Fábrica Nacional de Salchichas

Prop. P. J. KIENER

Ofrecemos al público productos científicamente elaborados y a base de una higiene completa

Ave. "B" No. 102

Tel. 2-1821

Almacén a La Villa de Santa Ana

(Frente al Parque de Santa Ana)

Donde encontrará Ud. las mejores telas y un sinnúmero de artículos para el hogar

ALMACEN 25cts.

Ave. Central No. 165

Tel. 2-0899

Cristalería, Loza, efectos esmaltados. Gran surtido propio para REGALOS. LINDOS JUGUETES

LA MEJOR MERCANCIA AL MEJOR PRECIO

EL EXITO

La sabiduría del éxito está en la paciencia educada y en la esperanza refrenada.—Autregesilo.

Para triunfar en al vida son mucho más necesarios el carácter y la regularidad, que el saber.—Lubbock.

La fe en sí mismo es el primer secreto del éxito.—Emerson.

Conciencia tranquila, designio premeditado, voluntad firme, he aquí las condiciones para llevar a cabo las empresas con éxito.—

Smiles.

El éxito no acompaña nunca a los débiles. Se complace en seguir a aquéllos que tienen una voluntad firme y recta, sin conflictos interiores y sin ciegos egoísmos.—Yoma.

BONAPARTE quiromántico

De una interesante colección de anécdotas recientes de Napoleón Bonaparte, escogemos la siguiente, que revela un aspecto poco conocido de su personalidad íntima. Le gustaba decir la buenaventura y se complacía en sus éxitos, logrados sobre la base de perpicacia, imaginación vivaz y aguda intuición, condiciones inherentes a quien fué emperador de Francia. Cierta vez, participaba de una fiesta de sociedad, en la cual le solicitaron con empeño que examinara las manos de algunos invitados, entre los que se encontraba el general Hoche. Al llegar su turno, observa el general que Bonaparte, después de estudiar durante algunos minutos la palma que le tendía, se detiene quedando ensimismado y silencioso. Picaña su curiosidad, insiste Hoche en conocer la causa de tan enigmática actitud. Tras algunas evasivas, accede el improvisado quiromante a transmitir la voz del destino, y dice que, "si los principios de la ciencia que practica son exactos. Hoche morirá hacia el año 1797, es decir, en plena juventud". Naturalmente, el pronóstico fué tomado a broma, agregando el propio Bonaparte que no se preocupara demasiado pero que era interesante conocer hasta qué punto pronósticos de esa naturaleza podían turbar el ánimo de un valiente. Lo cierto es que el general Hoche murió en 1797, a los veintinueve años de edad. ¿Y hasta qué punto, agrega el comentarista, intervino el azar para que la predicción de Bonaparte se realizara exactamente?

BAZAR CASHMIR

Avenida Central No. 153

Prop. ALI ABDAR

SOUVENIRS Y ARTICULOS PARA TURISTAS

RODOLFO ESTRYPEAUT

Propietario de la acreditada

FABRICA DE HIELO

Situada en la Calle "H" No. 18 — Teléfono 2-2948

PANAMA

ZAPATERIA INFANTIL

Calle 14 Oeste No. 65 — Tel. 2-0306

ESPECIALIDAD EN CALZADOS PARA NIÑOS SATISFACEMOS EL GUSTO MAS EXIGENTE.

REFRESQUERIA Y RESTAURANTE

"EL EMPALME"

Calle "T" No. 1

Tel. 3-0997

HIGIENE, TRATO CORTES Y SERVICIO ESMERADO

CORTESIA

de

BESTFIT

Vestidos y Pantalones

PANAMA

COLON

FUME SIEMPRE



CAMEL

Y FUMARA LO MEJOR !!

EL CIGARRILLO

CAMEL

ES ... SUAVIDAD, AROMA Y CALIDAD

SALUDA A SU NUMEROSA CLIENTELA EN PASCUAS Y AÑO NVO.

Armour Incorporated

Calle Demetrio H. Brid No. 16 — Tels. 2-2297 y 2-2299



Siente especial complacencia en llevar por este medio su saludo de felicitación a los funcionarios del Gobierno Panameño y pueblo en general para Pascuas y Año Nuevo.



CAJA DE AHORROS

INSTITUCION GARANTIZADA POR EL ESTADO

INTERES: 2 POR CIENTO ANUAL EN DEPOSITOS DE AHORRO

Para nuestros amigos y clientes de toda la República, el saludo cordial de esta Institución y los anhelos muy sentidos porque, para las festividades de PASCUAS y AÑO NUEVO, disfruten de completo bienestar y prosperidad.

G. A. DE ROUX, Administrador.

1950 _____ 1951



5c.

Es el comentario general
La gran noticia que
acabará con la sed
de millares
Porque decir
PEPSI-COLA

Es decir:
*Mejor Calidad
Mayor Cantidad*

Distribuidores:

CIA. PAN-AMERICANA DE ORANGE CRUSH

PANAMA

TAGAROPULOS, S. A.

COLON



PANADERIAS LA TAHONA y la BOLA DE ORO

*Nuestro saludo de congratulación a
nuestros amigos y clientes con oca-
sión a celebrarse las festividades de
Pascua y Año Nuevo*

Panamá, Diciembre 24 de 1950

REPRESENTANTES

Sears, Roebuck And Co.

OFICINAS:

Avenida Tivoli No. 10, Panamá — Calle décima 7030, Colón

TELEFONOS:

Oficinas: 2-2686 Panamá — 1137 Colón

DIRECCION POSTAL

• Apto. 537, Panamá, R. P. — Apto. 627, Colón, R. P.
Box 5028, Ancón, C. Z.

*Desea a su numerosa clientela Felices
Pascuas y Próspero Año Nuevo*

1950 ————— 1951

MOTORES COLPAN, Inc.

Avenida Fco. de la Ossa No. 34

PANAMA: Teléfono 2-1033 — COLON: Teléfono 446

**F O R D
MERCURY
LINCOLN**

Saludamos a nuestra clientela, complaciéndonos a la vez en desearles Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

1950 ————— 1951

La Chiriquí Land Co.

Con Oficinas en Calle "L", N° 3

Nuestras felicitaciones para el Pueblo Panameño, 100% Democrático, con nuestros votos porque disfruten de unas Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo

1950 ————— 1951

Panamá Auto, S. A.

OLDSMOBILE

Surtido completo de repuestos para toda marca de carros

LLANTAS U.S. ROYAL

Cordial y respetuoso saludo a nuestra distinguida clientela con motivo de las festividades de
PASCUAS Y AÑO NUEVO

PANAMA

COLON

PAGINA LITERARIA

EL PEREGRINO

Francisco cumplió apenas los quince años.
Descansaba a la sombra de un encino,
cuando miró venir en el camino
A un hombre triste, de cabellos canos.

El joven destapó una de las cestas,
que había dejado a la orilla del camino,
cuando llegaba el pobre peregrino,
cargando el fardo que traía auestas.

Francisco lo miró meditabundo.
¿Dónde va? preguntóle al Peregrino,
Y éste dijo, acabando mi camino,
que emprendí hace años por el mundo.

El joven con mirada entristecida,
Le dijo, ¿es mucho lo que habéis andado?
y el pobre viejo se quedó callado,
pensando en los caminos de la vida.

Y con la vista por el llanto herida,
Después de meditar un largo rato,
Habló el viejo y le dijo, es muy ingrato,
y escabroso el Sendero de la vida.

Y después de quedar los dos perplejos,
Habló el joven y dijo, yo procuro
Observar lo que veo tan oscuro
Detrás de aquellos montes a lo lejos.

Dijo el viejo con voz medio aterida,
Te voy a explicar para tu suerte,
Lo oscuro, es el camino de la muerte,
Que empieza donde acaba el de la vida.

Y debes jovencuelo de saber,
por que en este momento es oportuno,
Que de allá hemos venido, uno a uno,
Y a ese mismo lugar, hay que volver

Y con la mente por la duda herida,
Francisco suplicóle entristecida,
Que le diera un consejo conocido,
para andar los Senderos de la vida.

Y dijo el viejo con dolor profundo:
Que escuchéis mis consejos, yo os lo imploro,
Hay gentes que se ocupan en el mundo,
De no hacer nada, y de juntar mucho oro.

Y algunos hay que en su interior no sienten,
El asco que producen los placeres,
Arrancando la honra a las mujeres,
para engañarlas, a conciencia mienten.

Hay gentes que las miras muy plantadas,
Y te hacen caravanas reverentes.
Más no te fíes mucho de esas gentes,
Que por la espalda dan la puñalada.

Hay los perversos que se creen muy bravos,
Y quitan una vida sin derecho.
Y hay ricos que se creen dentro del pecho,
que los pobres nacieron para esclavos.

Hay otros que en un vil confesionario,
Quieren saber lo que tu pecho esconde;
Para vivir con el sudor de otro hombre,
Te pintan un Infierno estafalario.

Hay hombres reflexivos y serenos,
Y otros violentos, que merecen palos.
Montañas hay de Gobernantes malos,
Y muy escasos los que salen buenos.

Más estos casos para nadie extraña,
Pues viven en el mundo muy presentes.
La mujer más honrada que te encuentres,
Cuando menos lo pienses, ya te engaña.

Más no mueran tus pobres Ilusiones
Sobre de la mujer y su fortuna,
Pues no existe en el mundo regla alguna
Que no tenga también sus excepciones.

Hallarás al Político imprudente,
Que viene a ser el "CHAQUETERO" eterno,
Y recorre los puestos del gobierno,
Desde gendarme, hasta el de Presidente.

Honradez e hipocrecia, no han de unirse.
Pagarás de tus bienes el impuesto.
Y alguno porque ocupa ya algún puesto,
No tiene empacho para reelegirse.

Hay quien salta los puestos en un vuelo,
Son algunos empleados del gobierno;
Se les olvida en su cerebro enfermo,
Que el sueldo se los paga el pobre pueblo.

Y por si acaso la ocasión espías,
Mejor ponte debajo de un tranvía,
para hablarles de algo en aquel día,
Porque te hacen dar vueltas, veinte días.

Los caballeros de Colón, ardiendo,
Debían de estar en su increíble infierno,
Porque viven hipócritas mintiendo,
Por tal de estar mamando en el gobierno.

Francisco, ya te he dado mis consejos,
Y por ello me siento más dichoso.
Ya me voy al camino tenebroso,
Que se ve trás los montes a lo lejos.

Y cargando su fardo de experiencias,
Que le dejara el mundo en sus abrojos,
Las lágrimas rodaron de sus ojos;
Se fué hacia donde acaba la existencia.

Y el joven, recordando sus consejos,
Partió por el camino de la vida,
Llorando con el alma entristecida,
Viendo perderse al de cabellos viejos.

por Francisco Fernández Morante.

ORO FINO

Cuando queremos prescindir de
la esperanza, descubrimos que ca-
recemos de fuerza para ello; en-
tonces buscamos a otros para sos-
tén y consuelo.

* * *

A cada ser le está destinado "su"
amor, la forma de amor que es
capaz de sentir, y sólo puede rea-
lizar su felicidad cuando halla eco
a esta forma.

* * *

Nadie sabe más que nadie y to-
dos podemos aportar nuestro saber
personal, por modesto que sea, al
saber ajeno. Esta es la humildad
de la sabiduría.

* * *

Alguien dijo: "Te amo inmen-
samente", y alguien le respondió:
"Para mí, como para todos, la di-
cha reside en que nos amen como
deseamos ser amados".

* * *

Mejor que temerle a la muerte
es prepararse para el momento en
que llegue. Y prepararse es hacer
fecunda en obras de bien toda
nuestra vida.

Cortesía

HOTEL PARADO

Calle 17 Oeste, frente a
Calle "I"

ECONOGAS, S. A.

Calle 34, Edificio Lux — Tel. 3-0919 y 3-0908

REFRIGERADORAS

Serwel

Funcionan a:

G A S

KEROSENE

ELECTRICIDAD

ESTUFAS

25 y 60 Ciclos

TAPPAN
GAS RANGE

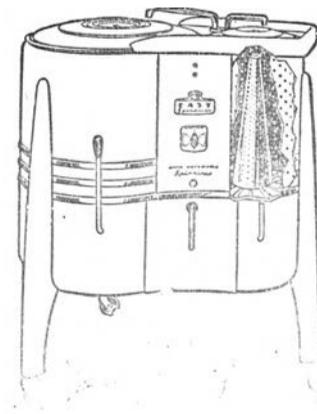
LAVADORAS

Easy

ESCUCHE TODOS LOS MARTES A LAS 8:30 P.M.

"ALTO LA MUSICA"

RADIO CONTINENTAL





CADILLAC



CAMION
G. M. C.



PONTIAC

Las Tres Marcas de Distinción

CIVA, S. A.

PANAMA

COLON

Ave. Francisco de la Ossa No. 41 Calle 6a. y Ave. Meléndez

Teléfono 2-0870

Teléfono 3144

Saluda

*a su distinguida clientela para
PASCUAS Y AÑO NUEVO*

1950 — 1951

Cia. Colgate—Palmolive—Peet.

Calle "Q" Final — Tels. 2-1066 y 2-3297 — Apartado 860

con orgullo ofrece a Ud.

La Mejor Crema Dental: COLGATE
El Inigualable Jabón: PALMOLIVE

*Así como otros Artículos de Tocador
que gozan de merecida fama
internacional*

*Estaremos prontos a complacerlos
en sus gratas órdenes*

*Sinceramente deseamos completo bien-
estar a nuestra distinguida clientela para*

PASCUAS Y AÑO NUEVO

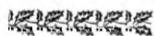
1950 — 1951

Circuito Nal. Cinematográfico

TEATROS

LUX, CECILIA, TROPICAL, PRESIDENTE

CAPITOLIO, VICTORIA Y ROOSEVELT



*Saluda afectuosamente a su distinguida
clientela y les desea muy cordialmente*

**UNAS FELICES PASCUAS Y UN
PROSPERO AÑO NUEVO**

1950 — 1951

GEO. F. NOVEY INC.

Ave. Central N° 279 - Teléfono 3-0140

Panamá, R. de P.

SUCURSAL

Ave. Pablo Arosemena N° 4 - Tel. 2-3243

**Materiales de Construcción, Implementos
de Jardín, Etc.**

*Se complacen en presentar su cordial
saludo de felicitación, a todos los pa-
nameños, con motivo de*

PASCUAS Y AÑO NUEVO

1950 - 1951

ERRORES

Infinidad de mujeres destrozan la juventud de su rostro o de sus manos por el afán inconcebible de tironear su piel en sentido contrario al debido y, sobre todo, por cometer serios errores al tratar su belleza. Y ¡cuántas hay que rayan sus dientes por cepillarlos de costado! Por eso siempre conviene tener en cuenta esto:

La melena.—Jamás cepille su cabeza de la mitad del cuero cabelludo o de atrás hacia adelante. Eso ensucia el cabello en vez de limpiarlo. Para cepillar bien la melena parta desde la raíz del cabello hasta las puntas levantando las mechas hacia arriba.

Los dientes.—No los cepille nunca en el sentido del ancho. Se rayan y se daña el esmalte. Hay que cepillarlos partiendo de las encías y en su movimiento redondo de las muñecas.

Las piernas.—Cuando de noche

sienta las piernas fatigadas haga instintivamente el movimiento de masajear sus pies y piernas. Dirija siempre esa fricción del pie hacia la rodilla y nunca al revés.

La cara.—Cuando se lave la cara, cuando se aplique crema, cuando se demaquille o haga un ligero masaje, el movimiento debe ser ser remontante partiendo del mentón hacia las orejas y la frente y no en sentido contrario como muchas hacen.

Las manos.—Cuando se seque las manos, cuando se las frote con crema o cuando lo haga para calentarlas, el masaje no debe ir de la muñeca hacia las uñas, sino de las uñas hacia la muñeca.

El cuello.—Cada vez que se debe tocar el cuello, la mejor manera de hacerlo es ésta: de la extremidad del mentón hacia el busto; es decir de alto en bajo y nunca de otra manera.

PELA EL OJO

Si prestas al amigo cobrarás un enemigo si no te conviertes en su animal de carga; Los amigos dignos son muy escasos.

* * *

Anda o vive solo si no puedes andar o vivir bien acompañado: Hay "compañeros que te pueden enviar a la cárcel o a la Eternidad".

* * *

Las verdades, como las rosas, tienen espinas, pero prefiere sus heridas a la humillación de ser desleal.

* * *

La constancia hace milagros, persevera en el bien y vencerás. "El que no espera vencer ya está vencido". Sustituye la palabra IMPOSIBLE por estas: YO QUIERO HACERLO Y LO HARÉ.

* * *

Cuidate de los amigos enmelados: las zalamerías suelen ocultar una traición, y un ramo de flores puede ocultar el puñal asesino.

* * *

"BIEN VENGAS MAL SI VIENES SOLO; huye del peligro si no es tu deber afrontarlo. La muerte es una recompensa cuando se ofrece en aras del deber.

* * *

Atiende las advertencias sanas y amistosas aunque te parezca duro de aceptarlas.

* * *

"La caridad bien entendida empieza por uno mismo: NO TE DEJES DESVALIJAR POR LOS "VIVOS".

* * *

"Quien siembra cosecha". No hagas daño si no es el caso de castigar un malvado; no temas actuar si tu conciencia te lo impone.

Miguel Angel.

De Campoamor

Resignate a morir, viejo amor mio; no se hace atrás un río, ni vuelve a ser presente lo pasado. Y no hay nada más frío que el cráter de un volcán si está (apagado).

COÑAC SOBERANO

No Tiene Competidores

Un Producto de González Byass

JEREZ, ESPAÑA

De Venta en Todas las Cantinas y Bodegas

COMPANIA AZUCARERA LA ESTRELLA, S. A.

Avenida Ancón No. 86

Teléfono 2-0897

Planta: INGENIO OFELINA, Aguadulce

Se complace en desear al pueblo panameño

muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo



DUCO de

BROCHA

El mejor esmalte para todos los usos.

LINDOS COLORES

GUARDIA & Cia., S. A.

Avenida Justo Arosemena

Corporación de Ingeniería, S. A.

Tel. 2-1897 — Apartado 890 — Panamá, R. de P.

Sentimos especial complacencia en desear, para nuestros amigos y personas que nos han dispensado sus trabajos en el ramo de la construcción, porque disfruten de unas Alegres Pascuas y un Prósepro y Feliz Año Nuevo

1950

PANAMA

1951

HELADERIA ORIENTAL

Ave. Central y Calle 3a. No. 3 — Tel. 2-2343

Los mejores Helados y Refrescos,

Sandwiches y Frutas

ALMACENES

LA EPOCA

CALZADO A PRECIOS MODERADOS

Avenida Central, No. 142

TOUSSIEH y Cía.

Ave. Central No. 63

Tel. 2-0160

COMERCIANTES MAYORISTAS

CORTESIA

CORTESIA

LUIS DONADIO

Propietario del

Club Nocturno Tierra Feliz

Para Vender

o

Para Tomar

Recuérdelo Bien



Siempre es más y Mejor

EMBOTELLADORES

Cia. Panamericana de Orange Crush

Panamá

Teléfono: 3-3219

TAGAROPULOS, S. A.

Colón

Teléfono: 680

Armour Incorporated

Calle Demetrio H. Brid No. 16 — Tels. 2-2297 y 2-2299



Siente especial complacencia en llevar por este medio su saludo de felicitación a los funcionarios del Gobierno Panameño y pueblo en general para Pascuas y Año Nuevo.



CAJA DE AHORROS

INSTITUCION GARANTIZADA POR EL ESTADO

INTERES: 2 POR CIENTO ANUAL EN DEPOSITOS DE AHORRO

Para nuestros amigos y clientes de toda la República, el saludo cordial de esta Institución y los anhelos muy sentidos porque, para las festividades de PASCUAS y AÑO NUEVO, disfruten de completo bienestar y prosperidad.

G. A. DE ROUX,
Administrador.

1950 _____ 1951



5c.

Es el comentario general

La gran noticia que acabará con la sed de millares

Porque decir

PEPSI-COLA

Es decir:

*Mejor Calidad
Mayor Cantidad*



Distribuidores:

CIA. PAN-AMERICANA DE ORANGE CRUSH

PANAMA

TAGAROPULOS, S. A.

COLON



PANADERIAS LA TAHONA

y la

BOLA DE ORO

Nuestro saludo de congratulación a nuestros amigos y clientes con ocasión a celebrarse las festividades de

Pascua y Año Nuevo

Panamá, Diciembre 24 de 1950

REPRESENTANTES

Sears, Roebuck And Co.

OFICINAS:

Avenida Tivoli No. 10, Panamá — Calle décima 7030, Colón

TELEFONOS:

Oficinas: 2-2686 Panamá — 1137 Colón

DIRECCION POSTAL

Aptdo. 537, Panamá, R. P. — Aptdo. 627, Colón, R. P.
Box 5028, Ancón, C. Z.

*Desea a su numerosa clientela Felices
Pascuas y Próspero Año Nuevo*

1950 — 1951

MOTORES COLPAN, Inc.

Avenida Fco. de la Ossa No. 34

PANAMA: Teléfono 2-1033 — COLON: Teléfono 446

**F O R D
MERCURY
LINCOLN**

*Saludamos a nuestra clientela, compla-
ciéndonos a la vez en desearles Felices
Pascuas y Próspero Año Nuevo*

1950 — 1951

La Chiriquí Land Co.

Con Oficinas en Calle "L", N° 3

**Nuestras felicitaciones para el Pueblo
Panameño, 100% Democrático, con nues-
tros votos porque disfruten de unas Fe-
lices Pascuas y un Próspero Año Nuevo**

1950 — 1951

Panamá Auto, S. A.

OLDSMOBILE

*Surtido completo de repuestos para
toda marca de carros*

LLANTAS U.S. ROYAL

Cordial y respetuoso saludo a nuestra distinguida
clientela con motivo de las festividades de
PASCUAS Y AÑO NUEVO

PANAMA

COLON

Villanueva y Tejeira Co., Ltda.

MATERIALES DE CONSTRUCCION

Calle 15 Este No. 2

LA PERFECCION

Lava más porque Lava Mejor

GAMBOTTI & PEREZ

Fábrica Nacional de Salchichas

Prop. P. J. KIENER

Ofrecemos al público productos científicamente elaborados y a base de una higiene completa

Ave. "B" No. 102

Tel. 2-1821

Almacén a La Villa de Santa Ana

(Frente al Parque de Santa Ana)

Donde encontrará Ud. las mejores telas y un sinnúmero de artículos para el hogar

ALMACEN 25cts.

Ave. Central No. 165

Tel. 2-0899

Cristalería, Loza, efectos esmaltados. Gran surtido propio para REGALOS. LINDOS JUGUETES

LA MEJOR MERCANCIA AL MEJOR PRECIO

EL EXITO

La sabiduría del éxito está en la paciencia educada y en la esperanza refrenada.—Autregesilo.

Para triunfar en la vida son mucho más necesarios el carácter y la regularidad, que el saber.—Lubbock.

La fe en sí mismo es el primer secreto del éxito.—Emerson.

Conciencia tranquila, designio premeditado, voluntad firme, he aquí las condiciones para llevar a cabo las empresas con éxito.—

Smiles.

El éxito no acompaña nunca a los débiles. Se complace en seguir a aquéllos que tienen una voluntad firme y recta, sin conflictos interiores y sin ciegos egoísmos.—Yoma.

**BONAPARTE
quiromántico**

De una interesante colección de anécdotas recientes de Napoleón Bonaparte, escogemos la siguiente, que revela un aspecto poco conocido de su personalidad íntima. Le gustaba decir la buenaventura y se complacía en sus éxitos, logrados sobre la base de perpicacia, imaginación vivaz y aguda intuición, condiciones inherentes a quien fué emperador de Francia. Cierta vez, participaba de una fiesta de sociedad, en la cual le solicitaron con empeño que examinara las manos de algunos invitados, entre los que se encontraba el general Hoche. Al llegar su turno, observa el general que Bonaparte, después de estudiar durante algunos minutos la palma que le tendía, se detiene quedando ensimismado y silencioso. Picaña su curiosidad, insiste Hoche en conocer la causa de tan enigmática actitud. Tras algunas evasivas, accede el improvisado quiromante a transmitir la voz del destino, y dice que, "si los principios de la ciencia que practica son exactos. Hoche morirá hacia el año 1797, es decir, en plena juventud". Naturalmente, el pronóstico fué tomado a broma, agregando el propio Bonaparte que no se preocupara demasiado pero que era interesante conocer hasta qué punto pronósticos de esa naturaleza podían turbar el ánimo de un valiente. Lo cierto es que el general Hoche murió en 1797, a los veintinueve años de edad. ¿Y hasta qué punto, agrega el comentarista, intervino el azar para que la predicción de Bonaparte se realizara exactamente?

BAZAR CASHMIR

Avenida Central No. 153

Prop. ALI ABDAR

**SOUVENIRS Y ARTICULOS PARA
TURISTAS**

RODOLFO ESTRYPEAUT

Propietario de la acreditada

FABRICA DE HIELO

Situada en la Calle "H" No. 18 — Teléfono 2-2948

PANAMA

ZAPATERIA INFANTIL

Calle 14 Oeste No. 65 — Tel. 2-0306

**ESPECIALIDAD EN CALZADOS PARA NIÑOS
SATISFACEMOS EL GUSTO MAS EXIGENTE.**

REFRESQUERIA Y RESTAURANTE

"EL EMPALME"

Calle "T" No. 1

Tel. 3-0997

**HIGIENE, TRATO CORTES Y SERVICIO
ESMERADO**

CORTESIA

de

BESTFIT

Vestidos y Pantalones

PANAMA

— COLON

FUME SIEMPRE



CAMEL

Y FUMARA LO MEJOR !!

EL CIGARRILLO CAMEL

ES ... SUAVIDAD, AROMA Y CALIDAD

SALUDA A SU NUMEROSA CLIENTELA EN PASCUAS Y AÑO NVO.

Cabe afinar en buena lógica y en buena sociología, como todo un indestructible axioma, la siguiente verdad: la base de toda Democracia es el Derecho.

Los axiomas no se discuten, son evidentes por sí mismos; sin embargo y desgraciadamente, este axioma, esta verdad indiscutible, tiene aun, en pleno siglo XX, que ser iluminado, dados los errores que vemos por el mundo.

En primer lugar, los dos términos del axioma no son, en la realidad, equivalentes; pues no todo régimen de derecho es democrático, como se vio en la mayor parte de los Estados europeos en la antigüedad, en la Edad Media y en la Edad Moderna hasta los albores del siglo XIX. Ni toda sociedad democrática cristaliza en un régimen de derecho, como se vio en diver-

La Base de la Democracia

sos grupos adelantados de la sociedad tribal, en la hermandades europeas de distintas regiones, en los ensayos sociales del Paraná y en otras regiones de América, poco después del Descubrimiento, pobladas libremente por inmigrantes anglosajones, ibéricos y franceses. A lo largo de toda la Historia, sin embargo, estas son las excepciones, que bastan para comprobar que no se identifican completamente.

Pero en las Democracias propiamente dichas, orgánica y funcionalmente, queda en pie de modo sustancial que la base de toda Democracia es el Derecho. Es, decimos, consustancial lo uno a lo otro y esa es la materia de este artículo.

Quedan excluidos, pues, por definición, los regímenes "paternales", como aquellos reyes buenos que deseaban la "felicidad" para sus súbditos (un José de Austria, un Amadeo de España). Detrás de ellos, en legión, venían los reyes raulos que encadenaban a sus pueblos. La "paternidad" sin la ley, sin el régimen de Derecho fuerte, es deletérea.

Lo mismo podemos decir de los Dictadores. La mayor parte son malos; lo sabemos por harta experiencia, especialmente en América Latina, sin excluir a Cuba.

Pero algunas veces surgen Dictadores buenos. Aunque lo sean, el sistema es pésimo, más aun en pretensas Democracias.

¿Por qué estos regímenes que no se basan en el Derecho, sino en la sublevación, son de todos modos malos como sistema?

1º—Porque como no se debieron a la majestad de la ley resultan un ejemplo vivo para la frecuente sublevación.

2º—Porque es inadmisibles, más aun en nuestros tiempos, que un cerebro, una voluntad, puedan suplir con éxito permanente a muchos cerebros y voluntades, concertados para el estudio y resolución de los graves problemas nacionales e internacionales.

3º—Porque el Dictador, aunque tenga buenos propósitos en un principio, se desnaturaliza, se desvía y con frecuencia se pervierte, por la propia omnisciencia y facultad omnimoda y providencialista que se asigna. Y no es posible que haya un país tan "pobre" que no permita más que un régimen de tal tipo.

4º—Porque un régimen de Derecho impersonaliza más al gobernante, lo hace más responsable ante los demás Poderes Públicos, independientes, ante su pueblo y ante la Historia. La coordinación de Poderes en todo régimen normal de

Derecho es una de las garantías de la libertad, el orden y la responsabilidad.

Por este régimen de Derecho podemos ver repúblicas y reinos democráticos sirviendo dignamente, por siglos, a sus pueblos. Suiza, Bélgica, Francia, los Estados Unidos, los Estados europeos, Inglaterra y el Commonwealth, distintas Repúblicas de América Ibérica, etcétera.

Un régimen de Derecho establece la sucesión en el Poder por el único camino, a menos que desee quien álguien se entrometa. Es lo permanente y efectivo, aunque Franco no lo crea.

Si hay algún pueblo que parezca no preparado para un régimen de Derecho, el camino es educarlo en fuerza de civismo, virtud y leal-

tad por sus ciudadanos mejores, más cultos, más puros; no el camino del cuartelazo y la conspiración.

Naturalmente y esto es otra cosa, que la Revolución propiamente dicha es en ocasiones necesaria; precisamente cuando es hollada la ley, cuando las garantías se anulan, cuando se traiciona a la democracia digna, cuando las puertas del progreso se cierran. Pero esa Revolución tiene su alta misión en restablecer el régimen de Derecho, o mejorarlo.

Hay que distinguir, pues, debidamente, todas las cosas, y llegar al convencimiento de que el "paternalismo" y la Dictadura están fuera de toda civilización genuina del siglo de avance en que vivimos. Frente a ese arcaísmo absurdo está todo régimen de Derecho, compatible con la dignidad humana.

Francisco Domenech.

SASTRERIA

BAZAR FRANCES

La Casa del Corte Elegante y las Telas más finas en plaza

Frente al Parque de Santa Ana

CENTRAL 81

El Almacén para todo

lo que necesite

HAGASE NUESTRO CLIENTE

SOPA LIPTON

De Pollo y Fideos - Tomate y Vegetales

Salsa para Spaghetti

DURAN

TELEFONO: 2-2226

CORTESIA

BODEGA TROPICAL

Licores finos, nacionales y extranjeros, con los mejores precios en plaza

Esquina Ave. Central y Calle "J"

**Felices Pascuas y Muy Próspero
Año Nuevo. le Desea a sus Clientes
y Amigos**



**COMPANIA PANAMEÑA
DE FUERZA Y LUZ**

ha sido, es y será siempre un gran factor en el desarrollo y progreso de Panamá.

SERVICIOS DE ELECTRICIDAD, GAS Y TELEFONOS

TODOS LOS DIAS

Por FRANK-CRANE

!Todos los días!
En estas palabras está el secreto de todo lo que poseemos. No es lo que hacemos una vez, con todo nuestro corazón, con nuestra última onza de fuerza, lo que más vale; las cosas que estamos haciendo todos los días, nos guste o no nos guste, son las que realmente valen más.
!Todos los días! Eso encierra la maestría. El maravilloso concierto de piano de Pederewski parece espontáneo; pero es el resultado de muchos días de laboriosa rutina. "Todos los días" es el camino de la perfección. El orador que puede conmover e hipnotizar a su auditorio, el abogado inteligente, siempre alerta, el jugador de baseball, todo el que puede hacer algo bien, lo debe a sus esfuerzos de todos los días. Los jóvenes no se dan cuenta del tremendo poder acumulativo que hay en el tiempo. Digamos que Ud. tiene veinte años. Cuando tenga treinta 'qué no habría podido hacer si sólo dedica todos los días una cierta cantidad de tiempo a un objeto determinado, a un plan constructivo'.
Casi todo el mundo desperdicia suficientes horas en diez años para obtener el grado de doctor en cualquier Universidad.
En diez años usted puede ser una autoridad en botánica, o en química, literatura o historia, según sea su ambición, si sólo le es fiel a ella todos los días.
¡Todos los días! El Universo está hecho con la suma de labor diaria. El sol sale todos los días; su corazón late y sus pulmones se

Legislación Deprimente

En cualquier país de América y podemos afirmar sin temor a equivocarnos, en cualquier país del mundo, existen actos legislativos de deprimentes a la dignidad humana, que se limitan a conculcar derechos del hombre común, del hombre de la calle, de la plebe, que en síntesis representa la mayoría de la ciudadanía.

Aún dentro de nuestras democracias más avanzadas, encontramos ejemplos indiscutibles de esa arraigada costumbre ancestral. En Estados Unidos, existe la ley "Talf-Hartley" y, en la República Argentina hay leyes que castigan las huelgas pacíficas declaradas ilegales, hasta con ocho años de prisión.

En nuestro ambiente legislativo y al cual nos referimos especialmente, tenemos

llenar y se vacían con tanta regularidad como los movimientos de un reloj. La marcha del mundo y el progreso del hombre son la acumulación del trabajo de todos los días.

En el carácter "todos los días" quiere decir más que en otras cosas. El hombre más honrado es el hombre que es honrado todos los días; la mujer más virtuosa es la que detrás de su presente virtud tiene una vida llena de pensamientos y actos virtuosos; el alma más tranquila y más segura en una crisis es la que "todos los días" ha practicado la confianza en si misma.

No hay fuerza más grande en un hombre que el poder acumulado de lo que ha estado haciendo "todos los días".

leyes deprimentes contra los derechos del ciudadano común. Su aplicación aventaja en castigo al crimen más horrendo que se cometa en el país cuya pena máxima es de 20 años.

A fin de plantear este caso escandaloso de nuestra legislación, comenzamos por citar la ley que garantiza el monopolio de la representación judicial a favor de personal idóneo. Sólo ellos pueden pedir se nos haga justicia cuando somos perjudicados en nuestros derechos. Resultando de esa práctica que el ciudadano pobre que no puede pagar un abogado, le está prohibido demandar justicia.

La ley que nos prohíbe la facultad natural de defender personalmente nuestros derechos, tuvo que ser basada en una supuesta garantía para la sociedad, en la que se balanceó la idoneidad de los gestores judiciales con la capacidad del ciudadano, que aún cuando sea un letrado, la ley le supone incompetente para defenderse o reclamar algo que le corresponda, dejando esa tarea exclusivamente a los idóneos.

Según nuestros legisladores, lamentable error por cierto, es más importante que se reclame judicialmente unos cuantos balboas, con técnica impecable, que la vida del individuo o de la sociedad en general. Y esto es así, porque, de otra suerte, también habrían legislado prohibiendo al ciudadano la compra de medicinas para curar sus dolencias sin antes pagar a un médico la consulta y autorización del caso.

Una ley que tal cosa ordena es más justa que la ley que nos prohíbe alegar personalmente un derecho que nos aiste. Esa sería una ley de seguridad social indiscutible porque defendería la salud del pueblo y, sin embargo, no se le ha ocurrido a nuestros legisladores.

La prohibición de gestionar en nombre propio para defenderse en los casos de alimentación obligatoria, por ejemplo, cuando el alimentario carece de medios para dar fiel cumplimiento a esa obligación, es una trampa diabólica, que lleva al ciudadano falto de recursos directamente a la cárcel si no puede pagar un abogado. Y ese encarcelamiento puede durar hasta 20 años y 11 meses, si la demanda se interpone a favor de un alimentista recién nacido. Esta pena es mayor que la fijada en el Código Penal para los casos de asesinato.

Es misión básica del Legislador, mantener el equilibrio social que lo rompe la influencia de leyes perniciosas como las denunciadas.

Al ciudadano no se le debe restar el derecho a defenderse por sí mismo, si puede hacerlo, y para que no haya la menor duda de que tercera persona le asesora, en competencia clandestina con los abogados, la ley debe exigir en estos casos que las peticiones se hagan verbalmente en el tribunal, levantándose la diligencia respectiva en cada ocasión. En esta forma se protegería la industria abogadil y se mantendría el principio inalienable de legítima defensa.

TUS HIJOS SON

PIEDRAS sobre el tejado de mi casa?
Noche siniesta... me asomé al balcón.
Y díjome tu voz verdad amarga:
Tus hijos son.

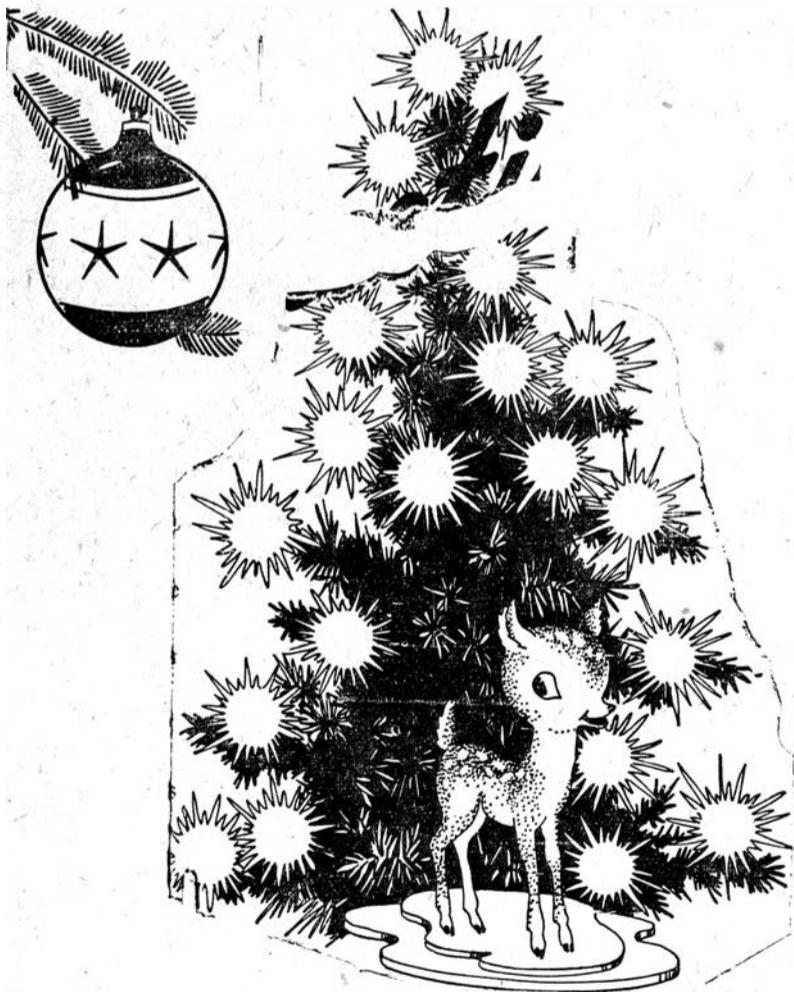
AFILADOR puñal, odio o calumnia
Buscan sin descansar mi corazón.
Y díjeme tu voz: Sigue sin miedo.
Tus hijos son.

EN una encrucijada del camino
Con mi enemigo están en conjunción.
Y díjeme tu voz junto a mi oído:
Tus hijos son.

BESTIA de carga, flagelada y vieja,
Tendrás, porque serviste, tu baldón.
Y díjeme tu voz, mirando al cielo:
Tus hijos son.

ALGUIEN está contándome las horas.
Víctima soy de un crimen sin perdón.
Y díjeme tu voz: sigue tu vida.
Tus hijos son.

Mario Bravo.



¡Feliz
Navidad!

Decir en cada Aniversario de la Natividad palabras de felicitación a los amigos y clientes es un privilegio para nosotros. Poder testimoniar a todos nuestro agradecimiento por sus favorecimientos es un placer señalado.

HASMO, S. A.

La Casa del "Frigidaire"

VIA ESPAÑA 51 — TELEFONO 3-1025